

Ciudad Juárez, Chih.,  
January 13, 1958.

Ciudad Juárez, Chih.,  
13 de enero de 1958.

MINUTE NO. 206

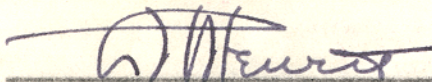
JOINT OPERATION AND MAINTENANCE OF THE ---  
NOGALES INTERNATIONAL SANITATION PROJECT.---

The Commission met in the offices of  
the Mexican Section in Ciudad Juárez, ----  
Chih., on January 13, 1958, at 10:00 a.m.  
to consider joint operation and maintenance  
of the Nogales International Sanitation --  
Project.-----

The Commission reviewed the "Joint Re-  
port of the Principal Engineers Concerning  
Operation and Maintenance of the Nogales -  
International Sanitation Project", submit-  
ted by Principal Engineers J. F. Friedkin  
and J. C. Bustamante on December 30, 1957.  
The English and Spanish texts of this Joint  
Report are attached hereto and form part -  
hereof. Each Commissioner expressed full  
approval of said Report and the Commission  
adopted the following resolution:-----

"The Commission hereby approves the -  
'Joint Report of the Principal Engineers  
Concerning Operation and Maintenance of  
the Nogales International Sanitation ---  
Project', dated December 30, 1957, and -  
recommends that the two Governments ap-  
prove the plan suggested therein for ---  
joint operation and maintenance of the  
Nogales International Sanitation -----  
Project."-----

The meeting then adjourned.-----

  
Commissioner of the United States

  
Commissioner of Mexico

  
Secretary of the United States Section

  
Secretary of the Mexican Section

ACTA NO. 206

OPERACION Y MANTENIMIENTO COMUN DEL SISTEMA  
SANITARIO INTERNACIONAL DE NOGALES.-----

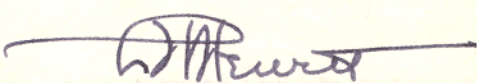
La Comisión se reunió en las oficinas  
de la Sección Mexicana en Ciudad Juárez, --  
Chih., a las 10 horas del día 13 de enero -  
de 1958, para estudiar la operacion y mante-  
nimiento del Sistema Sanitario Internacional  
de Nogales.-----

La Comisión revisó el "Informe Mancomu-  
nado de los Ingenieros Principales acerca -  
de la Operación y Mantenimiento del Sistema  
Sanitario Internacional de Nogales", presen-  
tado por los Ingenieros Principales J. C. -  
Bustamante y J. F. Friedkin, el 30 de di-  
ciembre de 1957. Los textos en español e  
inglés de este Informe Mancomunado se agre-  
gan a la presente Acta y forman parte de --  
ella. Cada Comisionado expresó su entera -  
aprobación a dicho informe y la Comisión --  
adoptó la siguiente resolución:-----

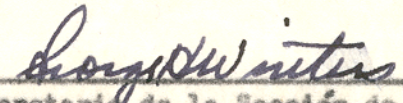
"La Comisión aprueba por medio de la -  
presente el 'Informe Mancomunado de los -  
Ingenieros Principales acerca de la Opera-  
ción y Mantenimiento del Sistema Sanita-  
rio Internacional de Nogales', fechado el  
30 de diciembre de 1957 y recomienda que  
los dos gobiernos aprueben lo sugerido en  
el mismo para la operación y mantenimien-  
to común del Sistema Sanitario Interna-  
cional de Nogales."-----

Se levantó la sesión.-----

  
Comisionado de México

  
Comisionado de los Estados Unidos

  
Secretario de la Sección de México

  
Secretario de la Sección de los Estados  
Unidos